

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 09 / 19

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN209906557JP 送達手段 (Shipped Per) :E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐有償 (Commercial value) ☒無償 (No Commercial value) ☐贈物 (Gift) ☐商品見本 (Sample) ☐その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Kim Moon-hee Kim Moon-hee 8, Namak 4-ro 34beon-gil, Samhyang-eup, Muan-gun, Jeollanam-do (Samhyang-eup, Namak New Town Moael Ga 2nd Apartment) Moa 2cha 203dong 904 58578, KOREA TEL 010-8701-5703 FAX 010-8701-5703	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 5.75	USD 17.25
総合計 (Total)			3		USD 17.25

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 209 906 557 JP

From (Sender) Name & Address Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 09 19		損害要償額			郵便料金 諸料金			
				総重量 Total gross weight g			合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address Kim Moon-hee Kim Moon-hee 8, Namak 4-ro 34beon-gil, Samhyang-eup, Muan-gun, Jeollanam-do (Samhyang-eup, Namak New Town Moael Ga 2nd Apartment)				Moa 2cha 203dong 904			Postal Code 58578			
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 3	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD17.25	TEL 010-8701-5703	
									FAX 010-8701-5703	
									内容品種別 Contents type	
									☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.								日本円換算合計 (円) Total Value 1725 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です										

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA 日付印 Date Stamp
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	JAPAN 135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX
	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		お届け先		Kim Moon-hee Kim Moon-hee 8. Namak 4-ro 34beon-gil, Samhyang-eup, Muan-gun, Jeollanam-do (Samhyang-eup, Namak New Town Moaeil Ga 2nd Apartment) Mo-a 2cta 203dong 904	
135-0064		JAPAN		Postal Code: 58578	
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA	
内容品詳細		H Sコード		TEL 010-8701-5703	
health food				FAX 010-8701-5703	
		原産国		納品要領額 (円)	
		個数		正味重量	
		3		価格 USD 7.25	
				☐ 贈物 ☐ 商品見本	
				☒ 除害虫 ☐ その他	
				☐ 運送品 ☐ 書籍	
				日本円換算額合計 (円) 1725	
		No commercial value for customs purpose only.		送料金 (円) 燃料金 (円)	
				合計 (円) (Postage)	
				円 (yen) 総重量	
				円 (yen) 合計 (円) (Postage)	
				円 (yen) 郵便料金 (円) 送料金 (円)	
				支払日付 Date Stamp	



* E N 2 0 9 9 0 6 5 5 7 J P *

10年保存

受付局控